

SOMMAIRES
des bulletins de
“ CAP HORN AU LONG COURS ”

Communication n°01

Juillet 2009

Le mot du Président.
Visiter notre Musée.
Bloc-notes.
On parle des Cap-Horniers : - activités diverses,
- les livres.
Les Cap-Horniers au Musée portuaire de Dunkerque.
Le site <http://www.caphorniersfrancais.fr>

Communication n°02

Septembre 2009

Le mot du Président.
En débat : Quel devenir pour l'Association des Amis du Musée International du Long Cours Cap-Hornier ?
On parlera des Cap-horniers dans le futur musée d'histoire maritime de la Citadelle de Saint-Tropez !
On parle des Cap-Horniers : - expositions,
- conférences.
En mémoire de Nicole LEMAIRE.

Communication n°03

Novembre 2009

Le mot du Président.
Le site internet <http://www.caphorniersfrancais.fr>
Témoignage : le naufrage du *Président Félix Faure*.
Projets d'exposition et de recherche sur la Marine marchande... à Bremerhaven (Allemagne).
On parle des Cap-Horniers : - livres,
- expositions.

Communication n°04

Janvier 2010

Le mot du Président.
On parle des Cap-Horniers : - conférence à Rennes.
- exposition à Saint-Briac-sur-Mer
Témoignage : le naufrage du *Président Félix Faure*, suite et fin.
Le site <http://www.caphorniersfrancais.fr> : le lancement.

Communication n°05

Mars 2010

Le mot du Président.
En mémoire de Jeanne GAUTIER.
Les collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo.
Témoignage : le Cap Horn au fil du goulot, ou comment on devient navigateur en bouteille.
On parle des Cap-Horniers : - livres
- conférence à Saint-Quay Portrieux

Communication n°06

Mai 2010

Le mot du Président.
En mémoire de Philippe MANGON.
On parle des Cap-Horniers : conférences.
Témoignage : Hortense Ledru, femme de marin.
Au Musée : Les objets de capitaines cap-horniers dans la muséographie.

Communication n°07**Septembre 2010**

Le mot du Président.

Le patrimoine des Cap-Horniers au musée d'histoire de Nantes – Château des ducs de Bretagne.

On parle des Cap-Horniers : livres, conférence.

Témoignage : Le naufrage du *Général de Charette*. (à suivre)

Communication n°08**Novembre 2010**

Le mot du Président.

Les collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo : Modèles réduits (1).

On parle des Cap-Horniers : - livres : notes de lecture,
- conférences.

Témoignage : Naufrage du *Général de Charette* (fin).

Communication n°09**Janvier 2011**

Le mot du Président.

Un conte de Noël : Il était un petit navire...

Témoignage : Naissance en mer et voyages cap-horniers de Suzanne Sarran Jeannin.

On parle des Cap-Horniers : Conférences, Salon du Livre de Kercabellec à Mesquer (44).

Explication du logo de l'association.

Communication n°10**Mars 2011**

Le mot du Président.

Témoignage : Alexandre Samzun Cap-Hornier. Lettres à un ami (à suivre).

On parle des Cap-Horniers : Conférence.

Collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo : Modèles réduits (2).

Communication n°11**Mai 2011**

Le mot du Président : l'Assemblée Générale 2011 de l'AMILCCH à Dunkerque.

Témoignage : Alexandre Samzun Cap-Hornier. Lettres à un ami (fin).

Communication n°12**Septembre 2011**

Le mot du Président : l'Assemblée Générale 2011 de l'AMILCCH à Dunkerque.

Témoignage : des élèves de 6^e travaillent sur les Cap-Horniers.

Collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo : Modèles réduits (3).

Communication n°13**Novembre 2011**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : Conférence, livres.

Témoignage : des enfants Cap-Horniers.

Collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo : Portraits de navires (1).

Communication n°14**Janvier 2012**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : Conférences.

Témoignage : François Jaouen, matelot du *Babin Chevaye*, disparu en mer.

Pratique de la navigation à bord des long-courriers au début du XX^e siècle. Paul Bedel. (à suivre)

Communication n°15**Mars 2012**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers aux jeunes :

- au collège Chateaubriand à Saint-Malo,
- dans les écoles de Rezé Trentemoult,
- dans les écoles de Cléder et Guissény.

Pratique de la navigation à bord des long-courriers au début du XX^e siècle. (fin)

Communication n°16**Mai 2012**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, exposition, publication.

Témoignages : “Homme à la mer” et albatros au cap Horn.

Collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo : Portraits de navires (2).

En mémoire de Francis LEFEBVRE.

Communication n°17**Octobre 2012**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, expositions.

Communication n°18**Décembre 2012**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, publications.

Témoignages : « Un homme à la mer ! ».

Communication n°19**Février 2013**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, publications.

Témoignages : Un peu de l’histoire de mon père, ou pourquoi je ne suis pas Australien.

Collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo : Portraits de navires (3).

Communication n°20**Avril 2013**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, publications.

Extrait du bulletin du collège Chateaubriand de Saint-Malo, *Les p’tits neurones de Chato*.

Témoignages : Traversée mouvementée d’un long-courrier, in le *Journal de Paimpol*.

Communication n°21**Juin 2013**

Le mot du Président.

Témoignages : Un passage du cap Horn, par François Bourgain, capitaine du 4-mâts *Hélène*.

« À la mémoire de mon second, Charles Gruénais » (à suivre).

Collections cap-hornières du Musée de Saint-Malo : Portraits de navires (4).

Communication n°22**Septembre 2013**

Le mot du Président.

Les Cap-Horniers à la Citadelle de Saint-Tropez.

Témoignages : Un passage du cap Horn, par François Bourgain, C^{ne} du 4-mâts *Hélène* (à suivre).

Communication n°23**Novembre 2013**

Le mot du Président : l’association a changé de nom !

Témoignages : Un passage du cap Horn, par François Bourgain, C^{ne} du 4-mâts *Hélène* (fin).

Le logo de “Cap Horn au Long Cours”.

Communication n°24**Janvier 2014**

Le mot du Président : Bonne année !

On parle des Cap-Horniers : conférence.

Témoignage : La fin du 3-mâts *Nantes* racontée par le 2^e lieutenant, Paul Bertolotti (à suivre)

Communication n°25**Mars 2014**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : La fin du 3-mâts *Nantes* racontée par le 2^e lieutenant, Paul Bertolotti (fin).

Communication n°26**Juin 2014**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : livre.

Témoignage : Naufrage du 3-mâts *Bidart* le 24 mai 1915 devant Faja Grande (Flores, Açores)

Communication n°27**Novembre 2014**

Le mot du Président : le congrès de CHLC à Nantes.

On parle des Cap-Horniers : exposition, conférences.

Communication n°28**Janvier 2015**

Le mot du Président : Bonne Année !

Témoignage : Naufrage du 4-mâts *Gers* le 16 janvier 1905 dans le pertuis d'Antioche.

Communication n°29**Mars 2015**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, exposition.

Témoignage : Sauvetage des marins du 3-mâts britannique *Dalgonar* en 1913. In memoriam Yves Cadic, CLC.

Communication n°30**Mai 2015**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, expositions.

Témoignage : 15 des 31 marins du *Président Félix Faure* emportés par une vague dans les 40^e rugissants.

Communication n°31**Juillet 2015**

Le mot du Président : 400^e anniversaire du cap Horn

On parle des Cap-Horniers : conférence, exposition.

Témoignage : Canonnier sur un voilier cap-hornier pendant la Grande Guerre (à suivre).

Communication n°32**Septembre 2015**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences, expositions.

Témoignage : Canonnier sur un voilier cap-hornier pendant la Grande Guerre (fin).

Témoignage : Le capitaine Yves-Marie Bernard dans la Grande Guerre.

Communication n°33**Décembre 2015**

Le mot du Président.

Un jeu cap-hornier : Destination Cap Horn !

Témoignage : Naviguer parmi les icebergs dans les mers australes. Le trois-mâts *Hautot*, son ultime voyage, l'équipage et la passagère disparus en mer.

Communication n°34**Février 2016**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences / "Escale à Sète".

Témoignage : Naufrage du trois-mâts *Psyché* de la compagnie Le Quellec en 1901.

Communication n°35**Avril 2016**

Le mot du Président

On parle des Cap-Horniers : conférences / "Brest 2016"

Témoignage : Un passage du Cap Horn sur le quatre-mâts *Hélène* de la Compagnie Bordes, par le Capitaine F. Bourgain.

Reportage : Taltal, 100 ans après, par Jean-Pierre Elie

Communication n°36**Juin 2016**

Le mot du Président

On parle des Cap-Horniers : livre, conférences / “Brest 2016”

Témoignage : Sauvetage des passagers du paquebot *Sussex* par le chalutier *Marie Thérèse* “armé en guerre” commandé par François Bourgain.**Communication n°37****Novembre 2016**

Le mot du Président

On parle des Cap-Horniers : livre, conférences

Évènements - “Escale à Sète”, du 22 au 28 mars 2016

- “Brest 2016”, du 13 au 19 juillet 2016

- Congrès de CHLC, 15-16 octobre 2016

Communication n°38**Mars 2017**

Le mot du Président

On parle des Cap-Horniers : conférence

Témoignage : Le naufrage du trois-mâts *Général de Charette*.**Communication n°39****Juin 2017**

Le mot du Président

On parle des Cap-Horniers : conférences

Vu sur notre site : naufrage du trois-mâts *Bidart* aux Açores le 24 mai 1915, l'équipage affaibli par le scorbut.Témoignage : Après le cap Horn, le banc des Malouines, par Alfred Beaujeu, 1^{er} lieutenant sur le trois-mâts *Cerro Alegre*.**Communication n°40****Septembre 2017**

Le mot du Président

On parle des Cap-Horniers : conférence

Vu sur www.caphorniersfrancais.fr, le site de CHLC :

Disparition en mer du novice François Bourgain.

Communication n°41**Décembre 2017**

Le mot du Président

On parle des Cap-Horniers : conférences

Vu sur www.caphorniersfrancais.fr, le site de CHLC :

Naissance en mer de Julien Martin et de Suzanne Jeannin.

Communication n°42**Avril 2018**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - livre

- conférences

Témoignage : Naufrage évité au Cap Horn. Récit de Joseph Coturel, capitaine du trois-mâts *Maréchal de Castries*. (à suivre)**Communication n°43****Juin 2018**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences

Témoignage : Naufrage évité au Cap Horn. Récit de Joseph Coturel, capitaine du trois-mâts *Maréchal de Castries*. (fin)**Communication n°44****Octobre 2018**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - conférences, livre

Hommage : Pierre JÉGO, disparu avec le trois-mâts *Ernest Reyer* coulé par un sous-marin allemand le 17 avril 1916. Par Jean-Yves LE BLÉVEC.

Communication n°45**Décembre 2018**

Le mot du Président : le congrès de CHLC à Dunkerque.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Lettre de Pierre CHAPRON, novice du trois-mâts *Bourbaki*, à son frère Francis, en 1898.

Communication n°46**Février 2019**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Naufrage du 3-mâts *Montebello* : rapport du Capitaine Alphonse Kervégan. (à suivre)

Communication n°47**Avril 2019**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Naufrage du 3-mâts *Montebello* : séjour sur l'île Kangaroo, par A. Kervégan. (fin)

Communication n°48**Juin 2019**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Vie à bord du quatre-mâts *Rhône*, par Jean Trézéguet.

Communication n°49**Octobre 2019**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Anna Heurtel-Pomiès, Cap-Hornière, par Christian Querré en 1972.
Quelques Cap-Hornières et femmes de Cap-Horniers.

Communication n°50**Décembre 2019**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Henri Kergoat, élève de la Marine Marchande, mousse du 3-mâts *Sully*. (à suivre)

Art cap-hornier : des “germaines” après les “bateaux en bouteille”, par Henry Rannou.

Communication n°51**Mars 2020**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Henri Kergoat, élève de la Marine Marchande, mousse du 3-mâts *Sully*. (à suivre)

Recherche : exploration en Patagonie chilienne, sur les lieux du naufrage du trois-mâts *Delphine* en 1840.

Communication n°52**Avril 2020**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférences.

Témoignage : Henri Kergoat, élève de la Marine Marchande, mousse du 3-mâts *Sully*. (fin)

Recherche : exploration en Patagonie chilienne, sur les lieux du naufrage du trois-mâts *Delphine* en 1840.

Communication n°53**Mai 2020**

Le mot du Président.

Recherche : Léon Jeanneau, un arrière-grand-père déclaré mort, mais bien vivant

- Communication n°54** **Juillet 2020**
Le mot du Président.
Témoignage : Sauvetage des marins du 3-mâts britannique *Dalgonar* par les marins du 4-mâts français *Loire*. (à suivre)
- Communication n°55** **Août 2020**
Le mot du Président.
Témoignage : Le naufrage du trois-mâts *Pacifique* au Chili en 1885, par Christophe Pollet
- Communication n°56** **Septembre 2020**
Le mot du Président.
Témoignage : Sauvetage des marins du 3-mâts britannique *Dalgonar* par les marins du 4-mâts français *Loire*. (suite et fin du n° 54)
- Communication n°57** **Octobre 2020**
Le mot du Président.
Témoignage : Naufrage... et sauvetage du trois-mâts *Vendée* au cap Horn.
- Communication n°58** **Décembre 2020**
Le mot du Président.
Témoignage : Noël de guerre pour des Cap-Horniers en 1917. (à suivre)
- Communication n°59** **Janvier 2021**
Le mot du Président.
Témoignage : Noël de guerre pour des Cap-Horniers en 1917. (fin)
- Communication n°60** **Février 2021**
Le mot du Président.
Témoignage : Une vie loin des siens, ses joies... ses drames à vivre seul. (1)
- Communication n°61** **Mars 2021**
Le mot du Président.
Témoignage : Une vie loin des siens, ses joies... ses drames à vivre seul. (2)
- Communication n°62** **Avril 2021**
Le mot du Président.
Témoignage : Une vie loin des siens, ses joies... ses drames à vivre seul. (3)
- Communication n°63** **Mai 2021**
Le mot du Président.
Témoignage : Quelques notes en mer de Georges Perdraut
- Communication n°64** **Juin 2021**
Le mot du Président.
On parle des Cap-Horniers : - livres
- conférence
Témoignage : Georges Pachot “TSF” du quatre-mâts *Wulfran Puget*.
- Communication n°65** **Octobre 2021**
Le mot du Président.
On parle des Cap-Horniers : Conférence
Témoignages : - 1868, Louis Obet (15 ans) mousse du 3-mâts *Victorine*
- 1898, Léopold Favereau (16 ans) mousse du 3-mâts *Chañaral*

- Communication n°66** **Novembre 2021**
 Le mot du Président.
 Témoignage : 1911, Eugène Reichling (15 ans) mousse du 3-mâts *Chili* ².
- Communication n°67** **Décembre 2021**
 Le mot du Président.
 Témoignage : 1901, Joseph Ollivier mousse du 3-mâts *Duc d'Aumale*.
- Communication n°68** **Janvier 2022**
 Le mot du Président.
 Poème de bagnard : le Déserteur
 On parle des Cap-Horniers : Conférences
 Témoignage : - 1902, Joseph Ollivier novice du 3-mâts *Hoche*.
 - 1900, Auguste Floury mousse du 3-mâts *Bretagne*¹ (1)
- Communication n°69** **Février 2022**
 Le mot du Président.
 Poème de bagnard : l'Orpheline de Paris
 On parle des Cap-Horniers : Conférences
 Témoignage : 1900, Auguste Floury mousse du 3-mâts *Bretagne*¹ (2).
- Communication n°70** **Mars 2022**
 Le mot du Président.
 Témoignage : 1900, Auguste Floury mousse du 3-mâts *Bretagne*¹ (3).
- Communication n°71** **Avril 2022**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : - livre
 - conférences
 Témoignages : 1900, Auguste Floury mousse du 3-mâts *Bretagne*¹ (4, suite et fin).
 1909, perte au cap Horn de Frédéric Auffray, capitaine du *Hoche*.
- Communication n°72** **Mai 2022**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : Conférences
 Témoignage : Bernard Paumier, matelot sur le 3-mâts *Gers*³ de la compagnie Bordes en 1919.
- Communication n°73** **Juin 2022**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : - livres
 - conférences
 Témoignage : Bernard Paumier, matelot sur le 3-mâts *Gers*³ de la compagnie Bordes en 1919,
 (suite et fin).
- Communication n°74** **Septembre 2022**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : - livres
 - conférences
 Grain de Sail : une aventure humaine, une aventure maritime...
 Nos épices de Madagascar seront bientôt transportées à la voile...
 Ramassage de nacres dans l'archipel des Gambier (Océanie) en 1857, par B. et Y. Le Coat.

Communication n°75**Décembre 2022**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - livres
- conférences

Le congrès de CHLC en 1922 à Saint-Tropez en photos.

Communication n°76**Janvier 2023**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - livres
- conférences

Témoignage : Un moment de la vie de l'épouse d'un marin du long cours cap-hornier, par Jean Houdebine.

Communication n°77**Mars 2023**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - conférences

Témoignage : Au Chili avec l'*Amiral Troude*, par Georges Perdraut (1)**Communication n°78****Avril 2023**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - conférence

Témoignage : Au Chili avec l'*Amiral Troude*, par Georges Perdraut (2)**Communication n°79****Juin 2023**

Le mot du Président.

Témoignage : La carrière mouvementée d'un capitaine cap-hornier, Ange Bidon,
par Étienne Bernet**Communication n°80****Septembre 2023**

Le mot du Président.

Témoignage : Au cap Horn, collision évitée des trois-mâts *Cerro Alegre* et *Noémi*,
par Jean Guiader (1)**Communication n°81****Octobre 2023**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - livre
- conférencesTémoignage : Au cap Horn, collision évitée des trois-mâts *Cerro Alegre* et *Noémi*,
par Jean Guiader (2)**Communication n°82****Novembre 2023**

Le mot du Président.

Le site internet de CHLC restauré : <https://www.caphorniersfrançais.fr>**Communication n°83****Décembre 2023**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : livres

Témoignage : Sauvetage de naufragés terre-neuvas, par Irénée Le Coat

Communication n°84**Janvier 2024**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : conférence

Témoignages : - "Le vieux marin du Cap", poème anonyme
- Le Cap Horn, par René Lataste
- Procès-verbal de disparition du matelot Jean Mazéas au Cap Horn

- Communication n°85** **Mars 2024**
 Le mot du Président.
 Témoignage : Naufrage du trois-mâts *Ville de Dijon* à Papudo (Chili).
 Qu'est devenue l'épave ? ...“El Barco Rojo”, “Le Bateau Rouge”
- Communication n°86** **Avril 2024**
 Le mot du Président.
 Témoignage : Souvenirs du matelot Joseph Logé de l'île d'Yeu. (1)
- Communication n°87** **Mai 2024**
 Le mot du Président.
 Témoignage : Souvenirs du matelot Joseph Logé de l'île d'Yeu. (2)
- Communication n°88** **Juin 2024**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : - livre
 - conférences
 Évènement - “1^{er} Festival Marin du Port de Dahouët”, du 15 au 18 août 2024
 Témoignage : Souvenirs du matelot Joseph Logé de l'île d'Yeu. (3)
- Communication n°89** **Juillet 2024**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : conférences
 Évènement “1^{er} Festival Marin du Port de Dahouët”, du 15 au 18 août 2024
 Stand de CHLC sur le quai les 17 et 18 août.
 Témoignage : Souvenirs du matelot Joseph Logé de l'île d'Yeu. (4)
- Communication n°90** **Octobre 2024**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : conférence, salons du livre, etc.
 Témoignages : - Prise du 4-mâts allemand *Frieda Mahn* par le contre-torpilleur *Rapière*
 - Le “Tour du Monde” par le cap Horn de Camille Lesquel (1)
- Communication n°91** **Novembre 2024**
 Le mot du Président.
 Évènement : à Saint-Denis-d'Oléron (17), célébration du centenaire du naufrage du *Port Caledonia*, 4-mâts finlandais, du 29 novembre au 6 décembre, à la médiathèque
 et à l'Escale
 Spectacle des Mareyants
 Conférences
 Expositions
 Témoignage : Le “Tour du Monde” par le cap Horn de Camille Lesquel (2)
- Communication n°92** **Décembre 2024**
 Le mot du Président.
 Évènement : Hommage aux 25 marins du 4-mâts finlandais *Port Caledonia* morts sur le rocher
 d'Antioche il y a 100 ans.
 Conférences à Plouescat (22) : Parler aux enfants de l'histoire cap-hornière.
- Communication n°93** **Janvier 2025**
 Le mot du Président.
 On parle des Cap-Horniers : conférences
 Témoignage : Le “Tour du Monde” par le cap Horn de Camille Lesquel (3)

Communication n°94**Février 2025**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : - livre
- conférencesTémoignage : “Ma prise de commandement du 4-mâts *Hélène*, la plus grosse unité des 50
clippers du nitrate de la maison Bordes”, par Louis François Bourgain (1)**Communication n°95****Mars 2025**

Le mot du Président.

On parle des Cap-Horniers : livre - recherche de documents.

Témoignage : “Ma prise de commandement du 4-mâts *Hélène*, la plus grosse unité des 50
clippers du nitrate de la maison Bordes”, par Louis François Bourgain (2)